

Jutrownička a křížerjo Das Osterfest und die Osterreiter

pak ze Sakskeje a Braniborskeje kaž tež ze susodneje Českeje dojedže sej jutrowničku při najrjeňšim nalětnim wjedrje do katolskich Serbow, zo bychu sej džewjeć křížerskich procesionow wobhladali." Runje tak bě to w Radworju, hdžež móžachu syły přihladowarjow na nawsy, wokoło wosadneje cyrkwe a na kěrchowje křížerjow w třoch procesionach widžeć. Hišće ženje njeje telko křížeri bylo - 1692 - 29 wjac hač loni!

Wosebitosć, kotraž pak njebě tak předwidzana bě lětsa, zo přijěcha Budyski procesion chětro zahe - tak zo běchu na krótki čas wobaj procesionaj - Radworski a Budyski runočasne we wsy, štož bě za přihladowarjow atraktivne a wosebje fotografam rědke motivy wobradži. Za křížerjow pak tute zetkanje njebě cyle njestrašne. Bohudžak pak so ničo njest a Radworscy móžachu bjez problemow do Bačona wotjěchać.|Über Ostern des Jahres 2004 schreiben die "Serbske nowiny": „Tausende Gäste aus ganz Deutschland, besonders aber aus Sachsen und Brandenburg sowie aus dem benachbarten Tschechien kamen am Ostersonntag bei schönstem Frühlingswetter zu den katholischen Sorben, um sich hier die neun Osterreiterprozessionen anzuschauen.“ Ebenso war es in Radibor, wo Scharen von Zuschauern auf dem Dorfplatz, um die Pfarrkirche herum und auf dem Friedhof die Osterreiter in drei Prozessionen sehen konnten.

Noch gab es so viele Osterreiter wie dieses Jahr - 1692 - 29 mehr als letztes Jahr!

Eine Besonderheit, welche aber nicht so vorgesehen war in diesem Jahr, dass die Bautzener Prozession ziemlich früh - ankam, so dass für kurze Zeit beide Prozessionen - die Radiborer und die Bautzener, gleichzeitig im Dorf waren, was für die Zuschauer attraktiv war und besonders den Fotografen seltene Motive bescherte. Für die Osterreiter aber war dieses Treffen nicht ganz ungefährlich. Gott sei Dank geschah aber nichts und die Radiborer konnten ohne Probleme nach Storcha losreiten.|

Křížerjo w Radworju / Osterreiter in Radibor:

	2003	2004
Radwor/Radibor	128	122
Baćon/Storcha	86	88
Budyšin/Bautzen	65	65
Cyłkownje/Gesamt	1663	1692

[Bild](#) [Bild](#)

[start.....2004](#)

From:

<http://82.165.187.122/> - Radibor - Chronik



Permanent link:

http://82.165.187.122/doku.php?id=11.04.2004_ostern_2004&rev=1729008615

Last update: **2024/10/15 16:10**